

## BORANG CADANGAN TAKAFUL PERALATAN (BERGERAK DAN TETAP) EQUIPMENT TAKAFUL PROPOSAL FORM (MOBILE AND IMMOBILE)

### **NOTIS PENTING:**

#### Kontrak Takaful Pengguna

Menurut Perenggan 5 dari Jadual 9 Akta Perkhidmatan Kewangan Islam 2013, jika anda memohon takaful ini sepenuhnya bagi tujuan yang tidak berkaitan perdagangan, perniagaan atau profesion anda, anda mempunyai kewajiban untuk mengambil langkah yang munasabah untuk tidak salah nyata dalam menjawab soalan-soalan dalam Borang Cadangan ini. Anda dikehendaki menjawab soalan-soalan dalam Borang Cadangan ini dengan lengkap dan tepat.

Kegagalan untuk mengambil langkah yang munasabah dalam menjawab soalan-soalan, mungkin mengakibatkan pembatalan kontrak takaful anda, keengganan atau pengurangan ganti rugi, perubahan terma atau penamatan kontrak takaful anda.

Kewajipan penzahiran di atas hendaklah berterusan sehingga kontrak takaful anda dimeterai, diubah atau diperbaharui dengan kami.

Sebagai tambahan kepada soalan-soalan dalam Borang Cadangan ini, anda dikehendaki untuk menzahirkan apa-apa perkara lain yang anda tahu boleh mempengaruhi keputusan kami dalam menerima risiko dan menentukan kadar dan terma yang dikenakan.

Anda juga mempunyai kewajiban untuk memberitahu kami dengan serta-merta jika pada bila-bila masa selepas kontrak takaful anda ditandatangani, diubah atau diperbaharui dengan kami, apa-apa maklumat yang dinyatakan dalam Borang Cadangan ini tidak tepat atau telah berubah.

#### Kontrak Takaful Komersial

Menurut Perenggan 4(1) Jadual 9 Akta Perkhidmatan Kewangan Islam 2013, jika anda memohon takaful ini bagi tujuan yang berkaitan dengan perdagangan, perniagaan atau profesion anda, anda berkewajipan untuk menzahirkan apa-apa perkara yang anda tahu boleh mempengaruhi keputusan kami dalam menerima risiko dan menentukan kadar dan terma yang dikenakan, dan apa-apa perkara yang munasabah yang boleh dijangka, jika tidak ia boleh menyebabkan pembatalan kontrak takaful, keengganan atau pengurangan ganti rugi, perubahan terma atau penamatan kontrak takaful anda.

Kewajipan penzahiran di atas hendaklah berterusan sehingga kontrak takaful anda dimeterai, diubah atau diperbaharui dengan kami.

Anda juga mempunyai kewajiban untuk memberitahu kami dengan serta-merta jika pada bila-bila masa selepas kontrak takaful anda ditandatangani, diubah atau diperbaharui dengan kami, apa-apa maklumat yang dinyatakan dalam Borang Cadangan ini tidak tepat atau telah berubah.

### **IMPORTANT NOTICE:**

#### Consumer Takaful Contract

*Pursuant to Paragraph 5 of Schedule 9 of the Islamic Financial Services Act 2013, if you are applying for this Takaful wholly for purposes unrelated to your trade, business or profession, you have a duty to take reasonable care not to make a misrepresentation in answering the questions in this Proposal Form. You must answer the questions in this Proposal Form fully and accurately.*

*Failure to take reasonable care in answering the questions may result in avoidance of your contract of takaful, refusal or reduction of your claim(s), change of terms or termination of your contract of takaful.*

*The above duty of disclosure shall continue until the time your contract of takaful is entered into, varied or renewed with us.*

*In addition to answering the questions in this Proposal Form, you are required to disclose any other matter that you know to be relevant to our decision in accepting the risks and determining the rates and terms to be applied.*

*You also have a duty to tell us immediately if at any time after your contract of takaful has been entered into, varied or renewed with us any of the information given in this Proposal Form is inaccurate or has changed.*

#### Non-Consumer Takaful Contract

*Pursuant to Paragraph 4(1) of Schedule 9 of the Islamic Financial Services Act 2013, if you are applying for this Takaful for a purpose related to your trade, business or profession, you have a duty to disclose any matter that you know to be relevant to our decision in accepting the risks and determining the rates and terms to be applied and any matter a reasonable person in the circumstances could be expected to know to be relevant, otherwise it may result in avoidance of your contract of takaful, refusal or reduction of your claim(s), change of terms or termination of your contract of takaful.*

*The above duty of disclosure shall continue until the time your contract of takaful is entered into, varied or renewed with us.*

*You also have a duty to tell us immediately if at any time after your contract of takaful has been entered into, varied or renewed with us any of the information given in this Proposal Form is inaccurate or has changed.*

\*Pengeluaran sijil akan mengambil masa selama 14 hari bekerja dengan mengemukakan data-data yang lengkap untuk kes-kes yang standard.

\*Issuance of certificate will take 14 working days by filling complete information for standard cases.

**UNTUK KEGUNAAN PEJABAT SAHAJA / FOR OFFICE USE ONLY**

Nota Lindung \_\_\_\_\_ Ejen \_\_\_\_\_ No. Sijil \_\_\_\_\_  
 Cover Note \_\_\_\_\_ Agent \_\_\_\_\_ Cert. No \_\_\_\_\_

Nama Pencadang \_\_\_\_\_  
 Name of Proposer

No. Pendaftaran Perniagaan / No. Kad Pengenalan \_\_\_\_\_  
 Business Reg. No. / Identification Card No.

Alamat Surat-menyurat \_\_\_\_\_  
 Postal Address \_\_\_\_\_  
 Poskod \_\_\_\_\_  
 Postcode

No. Telefon \_\_\_\_\_ No. Faks \_\_\_\_\_  
 Telephone No.

Jenis Perniagaan, Perdagangan atau Aktiviti \_\_\_\_\_  
 Business, Trade or Activities

Nama Pemberi Sewa / Syarikat Kewangan / Bank \_\_\_\_\_  
 Name of Lessor / Finance Company / Bank

Situasi Harta yang akan Dilindungi \_\_\_\_\_  
 Situation of Property to be Covered

Poskod \_\_\_\_\_ Bandar \_\_\_\_\_  
 Postcode Town  
 Negeri \_\_\_\_\_  
 State

Tempoh Takaful \_\_\_\_\_ Dari \_\_\_\_\_ Hingga \_\_\_\_\_ (termasuk kedua-dua tarikh)  
 Period of Takaful From To (both dates inclusive)

**PEMBINAAN  
CONSTRUCTION**

Pembinaan Premis yang mengandungi Harta yang akan Dilindungi  
 Construction of premises containing Property to be Covered

Dinding  Bata,batu,konkrit  Bata,batu,konkrit  
 Walls Brick,stone,concrete Roof Concrete,tiles,metal,asbestos Floor Brick,stone,concrete  
 Lain-lain (sila nyatakan)  Lain-lain (sila nyatakan)  Lain-lain (sila nyatakan)  
 Others (please specify) Others (please specify) Others (please specify)

**PERIHAL HARTA YANG AKAN DILINDUNGI  
PARTICULARS PROPERTY TO BE COVERED**

No. Bil Item No.	Buatan/Model Make/Model	No. Siri Serial No.	Tahun Dikeluarkan Year of Manufacture	Jumlah Dilindungi Sum Covered
<b>Jumlah Keseluruhan Dilindungi Total Sum Covered</b>				

**PERLINDUNGAN ASAS (BERGERAK)**  
**BASIC COVER (MOBILE)**

Kerugian atau kerosakan Harta yang Dilindungi (tidak termasuk aksesori dan bahagian kecuali jika peralatan dicuri atau rosak serentak) yang disebabkan oleh :

*Loss of or damage to the Property Covered (excluding accessories and parts unless the equipment is stolen or damaged at the same time) caused by :*

- a) Kebakaran dan petir dan letupan luaran;  
*Fire and lightning and external explosion;*
- b) Kemalangan perlanggaran atau terbalik;  
*Accidental collision or overturning;*
- c) Kecurian  
*Theft*

**PERLINDUNGAN ASAS (TETAP)**  
**BASIC COVER (IMMOBILE)**

Kerugian atau kerosakan Harta yang Dilindungi, aksesori dan bahagiannya kerana :

*Loss of or damage to the Property Covered, its accessories and parts whilst thereon by :*

- a) Kebakaran dan petir;  
*Fire and lightning;*
- b) Kecurian dengan cara memecah masuk atau keluar oleh sesiapa (selain daripada pekerja);  
*Theft consequent upon actual forcible and violent breaking into or out of the premises by any person (other than employees);*
- c) Kerosakan akibat kemalangan  
*Accidental damage*

**SOALAN-SOALAN AM**  
**GENERAL QUESTIONAIRES**

- |  | Ya<br>Yes                | Tidak<br>No              |
|--|--------------------------|--------------------------|
| 1. Dengan merujuk kepada premis yang mengandungi harta yang akan dilindungi, sila nyatakan<br><i>With regard to the premises containing the property to be covered, please state</i>   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| a) Samada anda adalah penghuni tunggal<br><i>Whether you are the sole occupier</i><br>Jika tidak, sila berikan maklumat tentang penghuni lain dan pembinaan pembahagian di situ<br><i>If not, please give details of other occupants and construction of partitions</i>  |                          |                          |
| b) Berapa lamakah anda telah menghuni premis tersebut?<br><i>How long have you occupied the premise?</i><br>_____ tahun/year(s) _____ bulan/month(s)   |                          |                          |
| c) Jika bangunan terpisah daripada semua bangunan lain<br><i>If the building is detached from all other buildings</i>  | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| d) Jika ada perdagangan berhampiran dengan premis<br><i>If there are any trade carried on near the premises</i><br>Jika ada, sila nyatakan jenis perdagangan<br><i>If yes, please describe the trade</i>   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 2. Adakah anda kini dilindungi untuk risiko yang ingin anda lindungi sekarang ini?<br><i>Are you at present covered against any of the risks you now wish to cover against?</i><br>Jika ya, sila berikan butiran lengkap<br><i>If yes, please give full particulars</i>  | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 3. Pernahkah anda mengalami sebarang kerugian daripada mana-mana kontinjensi yang ingin anda lindungi?<br><i>Have you ever sustained any loss from any of the contingencies to be covered against?</i><br>Jika ada, sila nyatakan butiran lengkap termasuk nama Pengendali Takaful jika anda dilindungi<br><i>If yes, please give full particulars including the name of the Takaful Operator if covered</i> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 4. Pernahkah mana-mana penginsurans / pengendali Takaful yang merujuk kepada sebarang kontinjensi di mana cadangan ini dipakai<br><i>Has any insurer / takaful operator in respect of any of the contingencies to which this proposal applies</i>  |                          |                          |
| (a) menolak cadangan anda?<br><i>declined your proposal?</i>   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| (b) enggan membaharui polisi / sijil anda?<br><i>refused to renew your policy / certificate?</i>   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| (c) membatalkan polisi / sijil anda?<br><i>cancelled your policy / certificate?</i>  | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| (d) meminta kenaikan kadar atau mengenakan terma khas untuk pembaharuan?<br><i>required an increased rate or imposed special terms on renewal?</i>   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Jika ada, sila berikan butiran penuh _____<br><i>If so, please give full particulars</i>   |                          |                          |

**PERISYTIHARAN  
DECLARATION**

Saya/Kami dengan ini mengisytiharkan bahawa jawapan dan kenyataan di atas adalah benar, dan bahawa Saya/ Kami tidak merahsiakan sebarang maklumat yang berkaitan dengan Cadangan ini. Saya/Kami juga bersetuju bahawa Perisytiharan dan jawapan yang diberikan di atas, serta sebarang cadangan atau pengisytiharan atau kenyataan yang dibuat secara bertulis oleh Saya/Kami atau sesiapa yang bertindak bagi pihak Saya/Kami akan menjadi asas Kontrak di antara Saya/Kami dengan pihak Zurich General Takaful Malaysia Berhad dan Saya/Kami seterusnya bersetuju untuk menerima indemniti yang tertakluk kepada syarat dan endorsemen ke atas Sijil.

*I/We hereby declare that the above answers and statements are true, and that I/We have withheld no information whatever regarding this Proposal. I/We agree that this Declaration and the answers above given, as well as any proposal or declaration or statement made in writing by Me/Ourselves or any one acting on My/Our behalf shall form the basis of the Contract between Me/Ourselves and Zurich General Takaful Malaysia Berhad and I/We further agree to accept indemnity subject to the conditions in and endorsed on the Certificate.*

**AKTA PERLINDUNGAN DATA PERIBADI 2010  
PERSONAL DATA PROTECTION ACT 2010**

Saya dengan ini mengesahkan penerimaan Notis selaras dengan Akta Perlindungan Data Peribadi 2010 dan bersetuju secara nyata dengan pemrosesan data peribadi saya serta data peribadi sensitif saya mengikut Notis yang dinyatakan diatas.

*I hereby confirm receipt of the Notice pursuant to the Personal Data Protection Act 2010 and consent to the processing of my personal data as well as my sensitive personal data in accordance with the mentioned Notice.*

Tandatangan Pencadang \_\_\_\_\_  
Signature of Proposer

Tarikh \_\_\_\_\_  
Date

**PERKONGSIAN AGIHAN  
SURPLUS SHARING**

Saya/Kami bersetuju untuk membenarkan **ZURICH GENERAL TAKAFUL MALAYSIA BERHAD** menguruskan caruman takaful Saya/Kami dengan mengenakan Yuran Wakalah seperti yang diluluskan oleh pihak berkuasa dibawah prinsip Wakalah, dan seterusnya ditempatkan ke dalam dana Takaful melalui satu akaun khas dikenali sebagai Akaun Pelaburan Risiko Pelbagai. Saya/Kami seterusnya bersetuju jika pada akhir tempoh Takaful seperti yang dinyatakan didalam Jadual yang dilampirkan bersama Sijil, terdapat lebih bersih di dalam Akaun Pelaburan Risiko Pelbagai, 50% daripada lebih bersih tersebut akan dikongsi di bawah kontrak Hibah secara berkadar oleh Peserta-Peserta yang tidak membuat sebarang tuntutan dan/atau menerima apa-apa manfaat berjumlah tidak melebihi 30% daripada caruman Takaful dibawah kelas risiko yang sama seperti yang dinyatakan didalam Jadual tersebut sementara Sijil tersebut berkuatkuasa.

*I/We agree to allow **ZURICH GENERAL TAKAFUL MALAYSIA BERHAD** to manage My/Our takaful contributions by charging a Wakalah Fee as approved by the regulatory authorities under the principle of Wakalah, and subsequently continue to be placed into Takaful fund through a special account known as the General Risk Investment Account. I/We further agree that if at end of the period of Takaful stated in the Schedule attached to the Certificate, there is a net surplus in the General Risk Investment Account, 50% of the net surplus shall be shared under the contract of Hibah proportionately among Participants have not incurred any claim and/or not received any benefits amounting to not more than 30% of the Takaful contribution under the same class of risk as stated in the aforesaid Schedule whilst the Certificate is in force.*

**PEMBAYARAN LEBIHAN MELALUI BANK  
SURPLUS PAYMENT THROUGH BANK**

Sila isikan maklumat di bawah untuk tujuan pembayaran lebihan (jika ada) melalui bank  
*Please fill up the information below for the purpose of surplus payment (if any) through bank*

\*Nama Pemegang Akaun mestilah sama dengan nama Pencadang  
*\*Account Holder's Name must be same as the Proposer's name*

*Nama Pemegang Akaun Account Holder Name	:	
*Nama Bank Name of Bank	:	
*Alamat Bank Bank Address	:	
*Nombor Akaun Bank Bank Account Number	:	
**Kod SWIFT SWIFT Code	:	
**Kod Iban (jika Berkaitan) IBAN Code (if applicable)	:	

**Petunjuk/Legend:**

\* Wajib diisi  
*Compulsory to fill up*

Nama Pemegang Akaun mestilah sama dengan nama PEMOHON  
*Account Holder Name must be the same as the APPLICANT'S name*

\*\* Sekiranya anda mempunyai maklumat tersebut  
*If you have the details*

**To be completed by Insurance/Takaful Agents, Insurance/Takaful Brokers or Staff of Takaful Companies**

**AKTA PENCEGAHAN PENGUBAHAN WANG HARAM, PENCEGAHAN PEMBIAYAAN KEGANASAN DAN HASIL DARIPADA  
AKTIVITI HARAM 2001  
ANTI-MONEY LAUNDERING, ANTI-TERRORISM FINANCING AND PROCEEDS OF UNLAWFUL ACTIVITIES ACT 2001  
(AMLATFPUAA 2001)  
(VERIFICATION OF IDENTIFICATION OF PROPOSER)**

Selaras dengan pامتuhan Seksyen 16 (3) Akta Pencegahan Pengubahan Wang Haram, Pencegahan Pembiayaan Keganasan dan Hasil daripada Aktiviti Haram 2001 (AMLATFPUAA 2001), Saya, dengan ini mengesahkan bahawa Nombor Kad Pengenalan Baru/Sijil Pendaftaran Perniagaan asal pemohon telah disahkan ketulenannya ketika urusan dijalankan.

*In compliance with Section 16(3) of the Anti-Money Laundering, Anti-Terrorism Financing and Proceeds of Unlawful Activities Act 2001 (AMLATFPUAA 2001), I hereby certify that the Applicant's original New NRIC No/Business Registration Certificate was verified and authenticated by me at the point of sales.*

Pengesahan Pihak Ketiga  
*Third Party Verification*

**Tandatangan ejen Insurans, broker Insurans atau kakitangan Syarikat Insurans**  
***Signature of Insurance agents, Insurance brokers or staff of Insurance Companies*** \_\_\_\_\_

**Nama**  
***Name*** \_\_\_\_\_

**No. Kad Pengenalan Baru** \_\_\_\_\_  
***New NRIC No.***

**Tarikh** \_\_\_\_\_  
***Date***

**Nota : Salinan Kad Pengenalan Baru/Sijil Pendaftaran Perniagaan Pencadang hendaklah disertakan bersama-sama dengan borang cadangan ini jika Sumbangan melebihi RM50,000**

***Note : A copy of the Applicant's Business Registration Certificate must be submitted together with this proposal if the Contribution exceeds RM50,000.***

**TAX**

*Semua caruman dan yuran yang tertera dalam dokumen ini mungkin tertakluk kepada cukai atau levi kerajaan yang lain.  
All contribution and fees shown in this document may be subject to tax or other government levies.*

**Zurich General Takaful Malaysia Berhad** (1260157-U)  
Tingkat 23A, Mercu 3, No. 3, Jalan Bangsar, KL Eco City, 59200 Kuala Lumpur, Malaysia  
Tel: 03-2109 6000 Fax: 03-2109 6888 Call Centre: 1-300-888-622  
www.zurich.com.my

